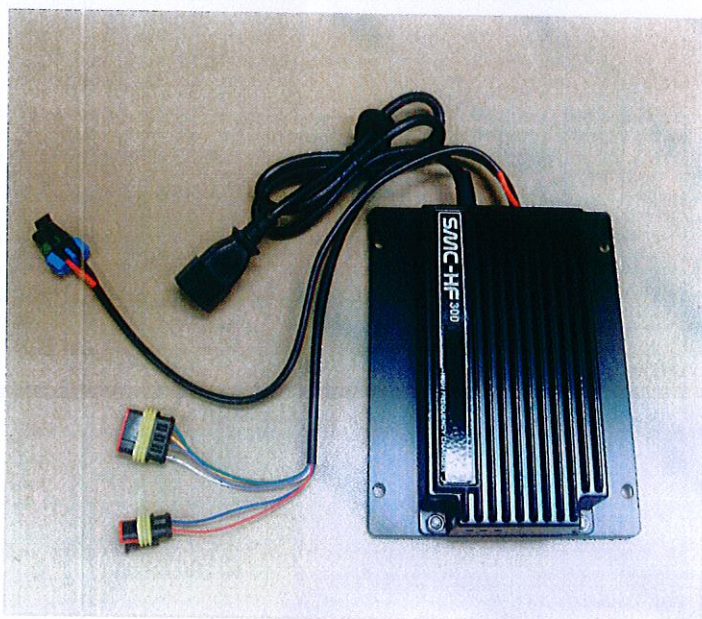


SMC-HF 12V 15A Nilfisk Delta 10



Istruzioni operative	Italiano
User's manual	English
Anwender-Handbuch	Deutsch
Mode d'emploi	Français
Instrucciones de uso	Español
Bruksanvisning	<u>Svenska</u>



Batteriladdare SMC-HF 12V 15A

Svenska



Bruksanvisning

Läs igenom denna bruksanvisning noggrant innan batteriladdaren tas i bruk. Förvara bruksanvisningen så att den alltid finns tillgänglig för användaren av batteriladdaren.

Allmänt

Batteriladdaren levereras med en förinställd laddningskurva anpassad till den batterityp som angavs vid beställning.

VARNING!

Batteriladdaren får endast anslutas till jordat vägguttag.

Använd inte batteriladdaren om den är skadad. Vidrör inte skadade delar. Bryt-genast nätspanningen och batterispänningen samt tillkalla servicepersonal.

Starta batteriladdning

1. Starta batteriladdaren genom att ansluta stickproppen i vägguttaget. Gul lysdiod tänds. Laddningstiden varierar beroende på batterityp och urladdningsgrad.
2. När batteriet är fulladdat lyser grön lysdiod. Batteriladdaren övergår till underhållsladdning.

Avsluta batteriladdning

1. Stäng av batteriladdaren genom att ta ur stickproppen från vägguttaget.

Indicazione LED sul caricabatterie

LED indication on the charger

LED-Anzeige auf dem Ladegerät

LED d'indication sur le chargeur

Indicación LED en el cargador

Lysdiodsindikering på laddare

Italiano

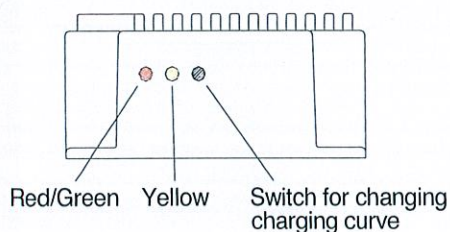
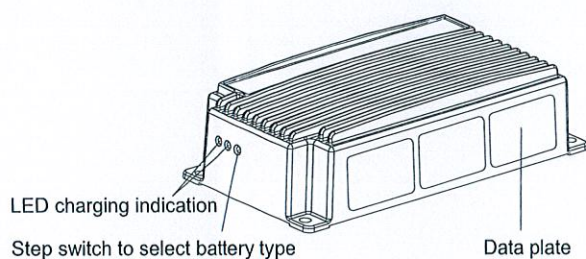
English

Deutsch

Français

Español

Svenska



Error indication on charger

○ OFF ● ON ◐ Blinking

	Red/green	Yellow	Error
	◐	○	Low or high battery voltage or no battery connected
	●	◐	Time error
	●	●	Faulty connected battery polarity

Display a LED sulla macchina di pulizia.

Italiano

Monitor LED on the cleaning machine

English

Monitor-LED an der Reinigungsmaschine

Deutsch

Écran LED sur la machine de nettoyage

Français

El monitor LED de la máquina de limpieza

Español

Lysdiodsindikering på städmaskinen

Svenska

LED indication on machine ○ OFF ● ON ◐ Blinking

	Green	Yellow	Red	Indication and information
Battery choice	◐	◐	○	2 blinks when charger is ON or curve switch is used . = Optima battery.
	◐	○	◐	2 blinks when charger is ON or curve switch is used . = Discover battery.
	◐	○	○	2 blinks when charger is ON or curve switch is used . = Generic Gel/AGM.
	○	◐	○	2 blinks when charger is ON or curve switch is used . = Exide battery.
Charging	○	○	●	Charging phase I1 or U1. Only when charger have mains.
	○	●	○	Charging phase U2. Only when charger have mains.
	●	○	○	Charging phase U3. Charging completed. Only when charger have mains.
Battery status	●	○	○	Machine in ON-position. Battery voltage good. No mains connected.
	○	●	○	Low battery voltage. Machine in ON-position. No mains connected.
	○	○	◐	Very low battery voltage. Machine in ON-position. No mains connected.
	○	○	◐	Battery voltage not admitted. Mains connected to charger.
	●	●	●	Damaged Optima battery. Machine in ON-position. Only when charger have mains.